

調查切 尚未有確實消息 未知果是其人與否

法網難逃

本市警局昨接到城警電。謂前年九月十八日。加蘭護街某舖被劫之案。在逃之劫匪西人蘭氏。現已發見在某汽船內。如要擒拿該匪歸案究辦。當即拿之等語。署理警長麥李氏。即覆電着即擒拿。城警署已將該匪拿獲。不日解回本市歸案。查當日加蘭護街某舖。被匪三人人內。將事上嚇禁。劫去銀物首飾約值銀三百五十元。而逃。此事發生後有數分鐘之久。劫匪與干那者。在加蘭護街電車被拘。又一名匪活縛案者。後在蓋埠被拘。兩匪曾在大衙審訊。經陪審員判決。定為有罪。判每名監禁二年。此兩匪監禁之期。現仍未滿。而蘭氏乃為此案之主謀者。則在逃未獲。今卒被擒獲。可知犯法者終難倖免。不過爭者遲早之分而已。

請君入甕

西人占士笠巴臣氏。前二星期。由亞路畢打省來本市。懷有銀一百五十元。惟不務生計。終日沉湎於酒。將懷中黃白物。盡行付之杯中。不多日而浪費淨盡。遂致行乞於市。為警差拘去。控之干案。昨日堂訊。官判入獄三十天。使其戒除酒癖。以便自新云。

假冒醫士行騙

西人專臣氏。昨被暗差一名拘之。控以藏有曲案及行騙案。聞其行騙。乃假冒某醫生名字。私開藥方。此案將於近日審訊。

煙陳行兇

本市警局接到消息。謂有煙陳人占尼。當文匿氏。於昨禮拜日下午。在太巴士海灣。附近干地。面。距角十埃。不遠。被其全種人卑利卑路氏槍斃。至演出此慘劇之詳細。究因何故。現尚未知。或因爭執。以致衝突。亦未可定。兇手卑利卑路氏。身懷多槍。遂潛入樹林內。該處警察聞耗。即電至本市求助。警局亦即派出警察二名。前往該處。拿兇手。而死者之屍體。昨已車往驗屍所候驗矣。

荷案

煙陳人二名。被控藏酒案。昨日堂訊。官判一名荷帶醉態者。罰銀二十五元。并衛費。否則入獄二十天。餘一名因藏酒較多。以便供給其全種。官判罰銀五十元。并衛費。否則入獄三十天。

西人麥當奴氏

被控藏有嗎啡案。昨日堂訊後。將案延至下禮拜四再審。準被告具保銀二百五十元。在外候訊。華人二名。林德及查利。被控藏鴉片烟案。昨日堂訊。判每名罰銀二十五元。并衛費。否則入獄三十天。西人佛蘭氏。被控行竊衣服一案。昨日堂訊後。將案延至是日再審。

西人蘭尼氏。因醉酒行駛自由車。有干禁例。昨日堂訊。判罰銀五十元。并衛費。否則入獄一週月。

加屬新聞

保險調查部之佈告

域多利電云。本省保險調查部。佈告去平度本省之火警。統計有六百六十八宗。比較前年度七百零九宗。實減少四十一宗。惟去年物業損失。約值銀一百三十八萬零八百五十二元。比較前年度一百二十三萬零八百一十元。實增十五萬餘元。因火警致命者共十五名。中國幼童九名。惟近數年來人多趨用電熨斗。以為其利便之故。因此三年中。為用電熨斗以致火警者。共有二十三宗之多。損失約值銀二萬三千五百九十九元。蓋人多用電熨斗。於衣袋後。或忘記閉其樞紐。以致電流太多。無難因之燃及。故特勸告居民。凡用電熨斗。須要關閉其樞紐。當該童子不可任意玩弄火柴。或傾煤油於爐內以燃火。或留餘燭以達旦。或跌下火水燈於地。均屬危險。如均能謹慎防範。雖向之祝融氏肆虐。斯亦無機可乘。而火龍火禍可期跡矣。

各國新聞

中國郵船公司致中華會館函

梁馮領事既云與陳某向未謀面。人品如何。無從知悉。自當審慎交托。乃可交托非人。實馮領事之自誤。幸馮事向小耳。倘關於國際交涉。又將若何。此弟等深為我外父界憂慮也。至云監督他人營業。弟等實無此權。事未出而而誣人短。又有玷人格。馮領事以此見責。幸弟等未嘗出此。否則不免受手段卑下之誹矣。要之馮領事致陳伯章之函。已自作供狀。明認墮其術中。則咎在誰人。人已共見。此後辦事。更加審慎。安知非福。若更欲以過委之於。未免局量太褊耳。天下事無雙方面受過之理。幸告領事。毋過強為。弟等不才。為爭我國體面。及保護股東權利。故開罪於領事。又勞諸先生辱問。殊為抱歉。謹據事實奉告。俾便覆函領事。以清手續。想亦諸先生所樂聞也。謹此恭頌。

台祺 三月廿四日 中國郵船有限公司陸潤卿等謹啓

○堂門又驚一命 美國碧架士非路埠六號電云。華人亞金(譯音)乃在本處當舌人之職。亦甚有名望者。是早八點鐘。在商場中心地點。被堂主持槍向其連發四响。當堂倒斃云。

大亂衙署鎗斃數命

美國軒佛電云。本埠富厚國主丹利。昨日炮斃小衙官茂利氏。著名律師哥士巴。天巴製造公司代理人威利等三名。又與承法官軒氏。在街上格鬥。本被軒氏槍斃。查丹氏現與天巴製造公司爭訟。案未提訊。惟有人從中調和。定於此朝會議。距丹氏忽然怒不可遏。至朝十點鐘進衙署。將衙官茂利槍斃。又趕往律師哥士巴之辦事所。將哥士巴及威利槍斃。於逃走時。為承法官軒氏阻截。距丹氏與之對拒。卒斃於軒氏之手云。

補腦丸

大樽貳元 每打貳拾元

此丸補腦寧神舒筋活絡壯陽補腎添精益髓凡腦力不足思慮過度或腎虛身弱陽事不舉者服此丸最有功效
一文人用功過度或看書過久頭腦刺痛眼目昏暈服之能補助腦力增益智覺
一勞動之人操工辛苦則肢體倦怠手足疲軟服之能壯氣力久作亦無倦容
一少年人不惜元氣耗精血致成腎虛之症時見腦轉耳鳴夜夢遺精服之則血足精固元氣漸復
一老年人腦筋虛損記憶力乏或夜多便溺服之則下元鞏固全體壯強

總發行金山大埠五洲大藥房
分發行雲南華埠五洲大藥房
代理四邑雜誌每本一毛全年三十五本連寄費共銀三元報費先惠

中華會館立華僑招生廣告

本校專為土生子弟及失學華僑而設特注重國文英文數學歷史地理諸科分高等初等兩班已聘定畢業於日本東京美術學校及東京立教大學文學士前充廣東省立高等學堂及兩廣優級師範學堂教習陳樹人先生畢業於粵省官立師範學校畢業之史史及畢業於廣東中學趙蔭甫先生為教員准五月七號開學有志向學者請往後列各處取閱章程并報名可也

▲入學報名處
永生號 華商榮 仁和公司 啓新書林 奇花 廣豐號
公益號 泰生 麗真影相館 均安棧 華英書報社
中國印刷局湯崇德 長老會胡治 華僑餐館潘仲謙
俱樂部 華商會館
中華民國六年 四月七日 雲南中華會館啓

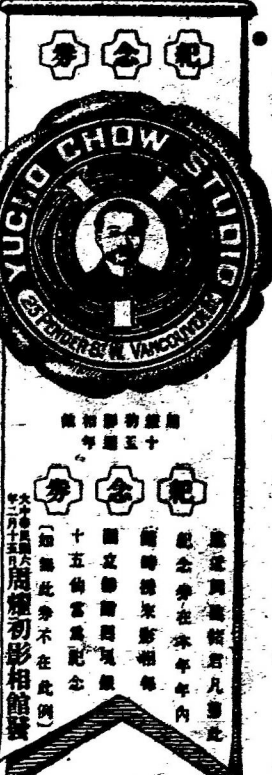
馬金紫堂 (代郵)

昨接香港本堂電催收股股蓋因事路白沙一段與工在即自勘定路線長仲皆知應速集股銀匯回方能以固路線此中之關係能共喻是以特將來電刊呈 衆覽仰祈各埠昆仲已認股者從速彙齊匯歸未認股者尤當踴躍以便興築庶速成功而挽利權萬勿延誤是所切禱此佈 十丁丑
Kam Do Tong Vancouver B.C.
Collect from all brethren railway shares money remit immediate Hong Kong China Kam Do Tong

是日滙水(每百)五拾六元捌毫

治各症列左

腦弱腦病 頭暈眼花
手脚痠軟 記憶不牢
思想呆滯 腎虛夢遺
腰痛耳鳴 夜多小便
肢體乏力 勞苦過度



精造布篷布帳各樣布袋料美價廉學友光顧額外歡迎
H.M. NUGENT & CO. Phone 4641
48 Water St. Vancouver B.C.

接造帆布篷廣告

啓者弟欲買舊約十卡之多能出高價如華友有舊仔發賣請往亞拔街夾打街路打士旅館一問便知 函中留
電話 (詩磨) 四九七〇 西人土丹拔啓
Steinberg Lotus Hotel Phone 4970
Albott & Pender St. Vancouver B.C.

代理四邑雜誌全年廿五册銀三元半年十八册銀一元七五零沽每册拾仙報費先惠包寄諸君購閱均以最近之期付上

●●●日人反對中國加關稅

各省分擔優待費

清室優待經費。歷由財政部。在他項經費內挪移隨付。並無專款撥發。茲聞政府擬仿照前清各省。及各稅關繳納內務府經費辦法。酌量分配。仍令陸續解交財政部。俾可如期撥付清室。而其擬定吏省解款數目如下。

(一)山東拾六萬元。(二)河南拾六萬元。(三)山西十六萬元。(四)江蘇十六萬元。(五)江西十六萬元。(六)浙江八萬元。(七)湖北十六萬元。(八)湖南八萬元。(九)廣東十六萬元。(一〇)四川十六萬元。(一一)陝西八萬元。(一二)福建十六萬元。(一三)津海關十六萬元。(一四)江海關三十二萬元。(一五)鎮江關十六萬元。(一六)粵海關十六萬元。(一七)蕪湖關十六萬元。(一八)閩海關十六萬元。(一九)九江關八萬元。(二〇)宜昌關八萬元。(二一)長蘆鹽課三十萬元。(二二)兩淮鹽課二十萬元。(二三)山東河南等省新加鹽觔三十萬元。其餘不足二十四萬則由財政部籌撥云。

壯陽補腎丸

此丸乃本藥房秘製選素球者名之第一補腎壯陽三鞭丸也。其功用能滋陰補腎，壯陽固精，治一切虛損之症。凡患腰膝痠痛、頭暈目眩、精神不振、食慾不佳、夜尿頻多、遺精早洩等症，服之立見奇效。每料銀二元。

定價：每料銀二元

此藥汁乃本醫生細心研究人身沾染花柳一症之原由其受毒之始非高而痛若危殆然以或瀉或補不細審其症之或虛或實不獨其盛不遺徒失三臟之氣

花柳新蛇補血解毒藥汁 每料價銀七元

補血精丸

內壽解毒丸

筋骨與夫如覺運動一非精血而營養之能生者也故精血足則筋力強
弱病不使神氣此丸生精補血強筋養神凡男婦身體虛弱及種種虛弱
精血不足神氣不爽者皆可速服此丸便多增精補血體健強矣每盒銀貳

內壽一症世人最多染之具於貧乏之方
多同嗜吸煙酒或肉食太過致令脾虛
乘人也

大腸起紐或在肛門起紐或大便時見鮮血流出或痛或不痛或常有膿血或
或有兼夾痔瘡等症皆能致者凡此種種不外大腸受病而為之也此丸之功專治
其發于下焦之病久服滋潤能愈倘若全屬外痔則用本藥房所製痔瘡膏貼之
專膏可以解脫之矣之則氣順消清其痔根即脫需無一失矣哉同胞有患此
者可速行購服也 每料三員五毫

此丸乃由溫陰陽平肝益腎生水固精養藥煉為丸專治男婦老少諸腎大虛等症凡夢遺滑精等病或連夜而洩數日而洩此丸調和陰陽定合心腎腎氣既和無燥動而洩自止矣

驗久年虛濁丸

每盒定價伍員

虛濁一症乃由痰柳白濁初起候眼淚滾滾相尋藥過多以致肝腎受濕決其決

衛生補血汁

此藥汁乃補血生精滋潤肺強壯腦力固本
弱爲補虛調經色凡各體精血虧之陰虛火
偏盛者服之能令全體壯健

每盒定價伍員

小腸氣痛斷根散

此丸專治遺泄水丸氣分或陰月而自年久
痛若但欲其痛暫止則有濁水流出此丸功速
驗如神其病實屬下關之難醫莫大矣

活血消毒丸

此藥專治一切瘡毒，無論新舊，服之即愈。每盒五元。

大早開生肌膏者，其效如神。每盒一元。

[illegible]

本醫生所製各種膏丹丸散并包醫各種花柳雜症功效卓著
并蒙各埠僑胞來書讚頌者不知凡幾如各埠梓里無論所患
何病難求就診者可將病源細詳并將銀兩照下列開單付來
定必研究對症發藥毋須委任焉耳

(注) 寄藥郵費 仁安大藥房 謹啓
 (意) 諸君自理 醫生趙斐彬

△（醫中良法）（眼科聖手）

小姪華忠因被煤火積塵涉入眼內後而白睛全紅神腫高白其苦楚痛刺難以言狀醫理數禮拜總不見効後由梓友指小引薦往求大壩 秘眞氏先生察視據先生所云目部爲全身機要之機關是以生長天然之貴重外有廉據內有明罩神房種種護衛但前之醫者未得其法纏綿日久以至煤毒深入變成翳膜遮睛眼白全紅形如雞冠努肉痛楚失明維治之之法去火毒止痛刺是爲最急之良治也即請先生用葯醫理內食茶外用藥水洗之後而再搽眼藥施治二日其痛止已過半後而續行醫理或吞去膜止痛丸或而服食還睛丸計治月餘眼中紅翳白膜已消清白黑二睛復還精明全愈返埠再取珍珠鹿尾已還睛丸照法吞食滋生肝腎精血滋養神童後而黑睛如漆白睛如雪精神豐足視物久而不倦異常清朗體力康強感先生復我光明重見天日此恩此德萬世不忘敬申頌揚以彰 秘眞氏先生大德矣

市卡咕埠新甯弟湯因烙因燒全疑華忠拜頌

付赤寫明病情往先上處取荷藥去生奇問肺滋腎食茶入
 秘眞氏先生醫治之神尺面速付求他奇藥治理弟信其言及
 色虧二傷之症日夜咳嗽無見功幸有血虛作勞苦寒常感
 大虧以請西生醫治理月餘終無見功幸有血虛作勞苦寒常感
 柴因色虧二傷之症日夜咳嗽無見功幸有血虛作勞苦寒常感
 大虧以請西生醫治理月餘終無見功幸有血虛作勞苦寒常感

包治色勞二傷丸二兩照先生來函指示用法果然大見効驗
連續付赤取藥醫理入禮拜全皆好安現今身體強壯神氣充
足動作不倦精力加增此恩此德永遠難忘登報頌揚以彰大
德

參路把梳梳寶邑 弟馬隆祥拜頌

秘眞氏
治統男女大小內
寓美大埠都城南
CHUN SUE
Grant Ave
San Francisco, Cal.

生醫
科全外
堂仁同有
DR. PEE
916 G
San Fra
寫明穆真氏收啓便安
赤法軍船共全付上定然藥到回春若有
未帶信件寄來本氏祈照上列西門牌
寫明穆真氏收啓便安
秘真氏披露

弟因花柳餘毒未清，自見腎虛，急用大補茶培之，連食十餘包，後及其毒因結血管，數月發現全身，顯面如生癰，惡通身癢，極辛苦，難當皮內如蟲行，蟻咬，坐睡不安，受此疾苦，半載有奇，弟看中西報知秘蘆氏先生醫症之神妙，即付尺函與先生治。弟看中西報知秘蘆氏先生醫症之神妙，即付尺函與先生治。

康健誠補 穆真氏先生再造之大恩公也

弟染壯氣日久頑症屢醫不效每逢風寒大作暑熱薰蒸之時
患即起上氣不接下氣風濕足台肩幾乎有氣出無入其作

苦難以偽言蒙友指示付赤往祕真氏先生處出藥治其苦
見功續可痊好也弟立付赤函與先生治理果蒙藥來溫中氣
化痰結茶并付應效止扯氣丸一兩調理一禮拜其功大見上
氣與平下氣兩相交通頑痰喜消呼吸順陸續付赤取藥治

理月餘而哮喘扯氣痰鳴之患均清除安現今好在年餘永無復見此患登于報端喚醒同胞有是症者速來醫理免受困苦

弟昨患花柳之症餘毒未清積結于筋骨竅內初時但覺微痛時發時止不甚留意經有數月之久忽無毒夾風襲全身痛苦筋骨之間如同刀刺日晡日重成爲癰瘡痒足不能着地者已逾年餘後賴良友云及大埠穆真氏醫生如我所知其醫好這症情形與他自然奇返丸苦治理弟遂遵教示即付赤面交先生參訂良藥靈丹救此痛苦果藥先生速訂此症名曰花柳癰毒入骨痛痒之極也即寄搜花柳聖藥珠珀丸入骨痛痒丸搜毒扶元茶又貼舒筋活絡冰封止痛膏三日接到即依先生指明用法內外施治一禮拜後大見功效其筋骨頗覺靈動其痛痒消除多數弟兄用此丸藥應效之捷益信先生醫中聖手名不虛傳繼續求藥治理共成三個月手足腰脊俱皆不痛餘毒盡清開能行動從此瘡疾之魔蕩蕩無遺又蒙先生指示廣用善後之法大補真元取其自製之參茸四鞭鹿尾巴衛生丸大見功效氣血精神勝前數倍全身康健似若壯年深感先生再造之恩敬申紀念敬撰數行登諸報端以揚穆真氏之醫

秘眞氏環球意應救藥品價目表

參茸四寶鹿尾補腎丸每兩一元五大元九個七毛五
參茸海狗補液膏每張九角兩銀一元二毛五仙
參茸四寶補腦滋陰藥酒九角兩銀一元二毛五
降脂降止日久白濁丸每兩銀一元二毛五
參茸鹿尾止日久白濁丸每兩銀一元二毛五

治風濕骨痛丸每兩銀三元貳角料十二兩價費元
祛風氣血寧神大續命散二元貳角每袋銀五毛
治日久紅白痢症丸每兩銀一元貳角三錢
治大小便閉丸每兩銀一元每兩銀三錢
治諸虛百損丸每兩銀二元

最精製牛膝丸每料銀三元
 神效止肚痛丸每料銀二元
 驅風化痰止嘔丸每料銀一元五毛
 治疔瘡色腫止痛化腐散每料銀二元
 治心氣痛氣痛散每服銀一元中飽每服五毛
 內消疔瘡魚口鎖肛水封膏大發每服一元中飽每服五毛
 止痢痛神效痔瘡牛散每料銀一元
 止痢痛神效痔瘡水封膏每盒銀一元
 內消疔瘡疔散每料銀二元外科十寶散每盒一元
 立止疔瘡疔打散每料銀一元
 立止疔瘡疔打散每料銀一元
 立止疔瘡疔打散每料銀一元

婦科鳳凰散每包止痢丸每個銀五毫
內科花柳聖藥每瓶銀五元每包一元二毫
眼科神效眼藥每瓶銀五元每包一元二毫
外科花柳聖藥每九每兩銀三元每料十兩發銀三十元
內消小腸疳積散每大錢每張銀一元中錢每張銀五角
立止小腸疳積散每包銀五毫

治花柳骨痛聖藥每九每兩銀二元每料銀二十元
治花柳瘡毒聖藥每瓶銀一元
治花柳痔瘡聖藥每九每兩銀一元五角
治小兒驚風聖藥每大錢每張銀一元
搜毒拔火酒每樽銀二元
花柳發背聖藥每包銀一元

[illegible]

治傷風咳嗽上聲丸每兩銀一元五毫
治紅雲血餅消氣丸每兩二元每服七毛仙每料二千兩價銀三十元
效驗清濕止痛散每袋市藥水每樽銀一元
治一切喉症化痰降肺消腫止痛九每兩銀三元
花柳救苦扶元丸每兩銀三元料十兩價銀五十元
養精滑濁止痛牛腎解毒膏每盒四銀一元
蘇帶毒癰牛王解毒生肌散每瓶一元

[illegible]

內濟藥庫不計費大藥每張銀一元中藥每張銀五角
治男兒遺精黃濁每張銀一元中藥每張銀五角
秘製眞氏先生佛手仙心活人無算誠超前踰後歷觀其自製各科丸
藥一購用之均皆應效而讀頌者不可勝數洵非誇誕又能獨標手眼
另闢畦町提倡善事力行方便利物濟人輿論翕然弟等素耳其名深

知其學信其丸藥之屢效喜其製煉之有方仰深之用特寄揚其藥品應效與乎精良備表數言以便養生治病之同胞有所依據則斯世於祥和登斯民於仁壽咸知先生之善量無疆厥功甚偉也已

廣東 陳伯昌 鄧仲澤 全保證
黃玉堂 張人初
李次桐 鄧五臣

廣東新聞

登徒子貪色被騙

鍾二財者，肇慶人，性佻達，業煙絲，嘗走竹墟新橋等處，有村婦與鍾相識，花信年華，素有黑牡丹之號。鍾賣煙與婦，向不較值，自作多情。每交烟時，或斜通眼電，或暗送秋波，如此非一日，昨十一日又值值期。鍾見婦來笑而語曰：「今日家內有事，本不暇往，恐嫂不慣吃他人烟，特發元來耳。」婦低聲答云：「久知有心，不從僕去。」空言何益，語畢取烟即行。鍾心轉，挑逗起烟，遠遠相隨。婦迴顧以目斜入，一僻靜竹園中，鍾趨入，已不見婦。歌聲竹下，四處瞭望，旋見婦露半身，招以手，鍾急跟蹤而入。四無人影，呼之不應，及見園有後門，始悟其給已也。出覓烟，則已不翼而飛，乃不敢聲張，垂頭喪氣，歸語家人，只道爲鬼所迷而已。據墟中人言，該婦屢被鍾輕薄，因與夫設此陷阱以逮之云。

朱省長實力裁軍

省長公署前奉中央電令，以預算不敷甚鉅，請將警衛各軍，極力裁遣，以節經費等因。朱省長奉電後，連日已將全省警衛軍一百四十餘營，淘汰老弱，分別編遣，計裁去三十餘營，尙有一百零幾營，擬再酌量裁減，祇留回原額八十五營之數云。

令飭籌議香山築路辦法

日前香山縣陳廉度，摺呈省長公署，條陳維持整頓恭屬十四鄉公立學校辦法，并籌築由前山至石岐大路，以利交通。請予察核備案。當奉朱省長批謂：該校性質，屬屬恭都十四鄉公立，由各鄉選出一人爲校董，維持學校。事甚公允。但校董職權，與校長職權，須畫分明晰。該校長，應由校董十四人公同選聘，資格相符，熱心教育之人充當。校內教授管理職務，悉由校長主持。校董則綜核成績，籌集經費，及規畫一切事務。庶幾各有責成。易圖發達。至前山至石岐一路，該紳擬集合同公司，自行籌築，以利交通。尤屬熱心公益，深堪嘉許。應速籌集同志，迅即進行，據呈各節，候行粵海道，轉令香山縣查照，妥定辦法具報云。

誰教汝貪利

佛山富商某，近有某氏婦，所用婢婦多人，手段潤滑，其人欺某，有子七歲，該婦僞爲其子，成契之日，送歐禮物甚豐。日前對歐說稱：伊夫在港某洋行，充當買辦，藉洋人勢力，販運私土，所獲鉅萬。若資本充足，將來獲利必厚。求歐代向戚友招集股本，交伊夫代爲販運。所獲之利，准歐占十之九。其夫僅取花紅一成。歐連向各戚友招得股本四千元。盡交該婦，婦得銀後，詭稱往港尋夫。即去如黃鶴。歐知被騙，亦已無及矣。

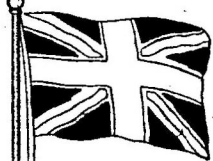
廣告

天寅則自由車有限公司廣告

本公司之自由車，乃來往雲南及式埠專接客商，遊客等來回車費銀四毛，快捷謹慎，并有候車所以便搭客。駐候車至千來回車票，可向車上各御者購買。準于本月一號（即禮拜六）開始，華友格外歡迎。本公司因廣招徠，特發出免費票，交雲南大漢公報與二埠溫祖貴店，每處發出五十四條。憑他代爲派送，各友惟此等免費票，只限用于本月七號八號九號共三日。凡持有此免費票，須要在此三日內，由早八點鐘至下午兩點鐘，九人全齊到本公司，全乘一車，由二埠來本埠，亦如是法。每日限車二輛，在指定時間，專載持有免費票之客，共計十八人。惟只限送到埠，非包來回。本公司又定有一獎，例如有客十人全往乘車，先到本公司辦事所，而書記員則用帽號碼，帶十張任十人隨手各持一卡，如十人內持得一卡，註明（Free Tickets）即免費票，該人可得來回免費票一張。餘九人則照車費交足。

▲本公司車費價目
每次車脚銀二毛五 來回四毛 夜候十一點四十五分鐘每次車脚五毛
▲行車時間
自上午八點鐘至夜候十一點三十分鐘，每十五分鐘開一次

本公司并有上等車出賃價
格額外相宜如蒙賜顧請電
知辦事所即備車駛至聽候



本公司日前蒙業因有某公司運動本公司之御者辭職，除車四輛故令客久候，因此停閉今已大加擴張，共有車十六輛之多，各御者均有其車，無虞被別公司所奪。動務使各登其車，限定每十五分鐘無論客多少均即開車，仰祈留意。是年七月後，如本公司生意得各華友額外賜顧，或遇慶典日，定必發出免費票二百五十張，交大漢公報分派各友。

The Union Jack Motor Co. Ltd.

Head Office 330 Seymour St.
East End Office 401 Columbia St.

Phone Say 68 Vancouver B. C.

Head Office Savoy Hotel Building

Quoy Joe, Q. P. Store 831 Columbia St.
Phone 191 New Westminster B. C.

知微居士老手命理

竊以算命一事，精理甚微，差之毫厘，謬以千里。非老於此道，閱歷有素者，又焉能分毫格之貴賤，定時運之否泰哉。鄙人向在內地行世，已久中外知名，無庸贅述。茲者僑居云埠，謹登報端，俾諸君子之學者，得以公同研究云爾。

小批筆金一元 加批筆金貳元 大批筆金五元
星盤筆金另議 諸君光顧請照西字附來便得
Che Me Coo So P. O. Box 1253 VANCOUVER B. C.

博雅齋徵聯

金門博雅齋第八期特別會聯聯題

和中外 笑松家意
戰外愁 竹野神意

梁君可先生評閱

謝教表（不論收卷多少，概行包足，卷多仍加列）
甲等五名 每名拾貳元半 戊等卅名 每名貳元五毛
乙等五名 每名拾貳元 己等四十名 每名貳元三毛五
丙等十名 每名拾元 庚等五十名 每名貳元二毛五
丁等廿名 每名拾元 本齋共取錄一百六十名
第九期特別會聯預告（四月十五號亦包足賞格）

院夢飛 舞女異電

蔡洲先生評閱
第十期特別會聯預告（五月卅號亦包足賞格）

天生死 春花寺吟

馮祥光先生評閱

上列題目請吟友剪出，黏於下列西字寄來，助興

新發明衛生吸管

每枝一元郵費五仙 藥油每筒二毛五 塞子每對一毫
善治傷風鼻塞 咳嗽喉痛 哮喘肺癆 胃滯頭痛
腸絞絞痛 炎暑風痺 失眠頭暈 酒醉嘔瀉
暈車暈浪 時症瘧疾 頭暈眼花 火熱氣悶
人來房局 肺小氣陰 眼熱心焦 肺癆閉細

▲發明者美國人市接雲氏 總發行市博雅齋李悠悠
市接雲公司先生惠鑒：早日弟傷風，咽喉痛，請不出聲。

市接雲公司買得市接雲氏衛生吸管一盒，連氣吸之，數點鐘

之久，而痛腫盡消，聲音如常。弟一生未見過有如此靈驗之

良藥。茲再奉上赤銀一元零五仙，請付來衛生吸管，約油四

樽，以爲方便。事費清神，不勝感佩。達佛埠黃錦堯字頓

趙超常統理跌打花柳內科

接骨運少 跌打活血 跌打活血 跌打活血
夜夢遺精 跌打活血 跌打活血 跌打活血
虛弱健腎 跌打活血 跌打活血 跌打活血
醫館設在美國大埠 周新民國信姪神輔恭頌

遺精醫藥 獨得其秘

吾姪神輔年纔弱冠，未有室家，到美兩年，病患遺精，日見其肌

瘦面黃，精神疲弱，多方調理，全無效果，迫得將病狀函於趙

超常先生，據趙先生覆函謂：要服（夜夢遺精散）以治其根

兼服（培元益真丸）以固其本，雙方并行，收效較爲應驗。云云

如命遵行，率能大奏膚功，弟感激無涯，謹數言以彰盛德

旅赤市省打磚土埠 周新民國信姪神輔恭頌

▲腎病首本

弟居美國，傭工度活，絕無治遊，更小嗜

慾，不料近患腰痛，狀如刀割，睡到夜半

尤惟劇烈，每見小便之後，必有精隨相

隨而滑出，醫藥徒勞，厥疾不瘳，轉延趙

超常先生，治理服照（興陽煖腎還少

丸）一料，止痛固精，並皆佳妙，弟得喜

占勿藥，表而出之以示不忘

旅大埠開平蘆荻角村人潘仁光敬頌

▲本館樓上有煤氣邊爐
酒晏常便 海鮮炒賣
鮮蝦水餃 魚皮雲吞
麵食俱全 茹餅餅食
館在片打街門牌壹百二十二號
即高陞戲院側邊是也
喊線（詩摩）二四九四

招人做板工
本板店在二埠溫巴敦宜，備備胎當工，至於工金分數，項由一

元四毛至一元七毛，正如有欲操此工者，祈往問大管工西人

HO SUN HING Phone Sev., 1113
119 Pender St. East Vancouver B.C.

骨永靚鞋
 Goodwin's
 GOOD-SHOE
 大工合實
 小精脚價
 男料趨不
 真靴時
 The Goodwin Shoe Co.,
 129 Hasting St. E.
 Opposite Pantege

37A MOTT ST. TEL. FRANKLIN 532 NEW YORK CITY. N.Y.

新世界洋參公司謹啓

●●● 新世界洋參公司特別廣告

啓者本公司揀選正地道花旗參發行所有惠顧之客莫不稱讚本公司洋參品質精美藥性豐富爲各公司之冠凡我華友 光顧請移 玉來本店定必厚禮相待寄函採從速應命

如買式十五元以上者將原價每元減五仙

本舖在紐約勿街第三十七號半開張

(甲等) 洋參每磅價六元九毫
(乙等) 洋參每磅價五元五毫
(丙等) 洋參每磅價四元五毫
(丁等) 洋參每磅價三元五毫
(戊等) 粗大參鬚每磅價二元五毫
(己等) 幼小參鬚每磅價一元二毫五仙
(特別) 洋參每磅價四元
(海狸香) 每磅價七元五毫
(海狸香) 每對價一元正

From _____
Street _____
City _____

銀六員五毛

100

三之助也

本公司發售之參爲天下最

參公司謹啓

●有病不妨問老曹

治之畧能起立而遍身筋骨十時疼痛交春後發寒熱面紅頭暈眼花肢體麻痺手足酸軟難于步履不能操作如是者已三年矣試將病源列明信內求醫統新先生救治幸先生見信如見症遞一詳論判其症爲風濕風痺時中風治之不從藥劑而用下法因寒風邪氣麻痺遂走通身腰于骨節而痛風爲陽邪春亦屬陽故逢風動及正春重風之候發病更甚付來藥料先止頭暈眼花次除疼痛并運行氣血扶正以却邪僅醫一月其病霍然而愈身肥力壯操作如常足見先生熟讀金匱辨症準繩特登報端以鳴謝悃順告患病者施向此津而問焉

厲江間嶺頭門牌一千一百零五號壽邑人馮廷聰拜頌

●●洋煙累我 後感醫恩

層跌斷右肩大骨葉因跌斷者快一照此法三層又神
經並起忽發頭眩乘傷隨走跑後將所脫之夾逐一除脫其受
傷之骨變成碎片甚多只顧神經未敢再求先生復醫延遲幾
日腐化成膿臭味不堪不得不再請曹先生用藥拭清其膿用
銀片箍回碎骨至今復原步履如初特誌數言叩謝曹先生
骨之妙焉
廣大埠士得頓街南生隆寶昌黃忠敬頌

●●恭頌曹統新先生醫精內外

上微下不能起肝痛苦難言立延筵就新先生診脈云脉覺沉弦乃飲氣凌于肝侮于脾肝屬木而主風風動即飲邪滔天故咳引脇下而作聲脾屬土而生濕濕盛即痰生與肝風相搏淫溢于下故足暴腫病名雖異病源即同調劑內外名不虛傳用期五日其咳已止其腫盡消確信先生醫精內外名不虛傳用誌片言以爲拜頌

萬大埠吳臣街七百零五二層十六號

南邑人余慶蘭掛命朝名長指甲恭頌

●●幾乎一足

曹統新醫士鑒啓者弟婦乘車失慎折傷膝脛立用本埠西醫包理三月不特無効且變不能伸屈日夜在床痛苦不堪是時西醫要價三百元主張用錫弟思婦人身已受孕不應將足錫去於是轉請閣下醫理用內服外敷共六禮拜一概全愈且無犯胎至今產下孩兒母子俱壯特上數言以報閣下知之焉
寓毛參士度埠三街門牌九百一十號白人薛慶上言

啓者弟小女年方四歲于五月初六由二層樓跌下于地初才在地橫架其足于是左腳大髀骨當場跌斷痛哭驚鄰刻請曹

其骨復原並無偏壞步履行走如未跌之體足見先生殿骨之妙特登片言以爲拜謝並告患跌諸君知津而治焉

馬屋崙威士打街門牌二百一十四號恩昌人林德拜獨

曹外內
炮傷
筋力
駁骨
雙單
脫肱
驚風
喉痛

新編
秘方
白濁
疳疔
毒瘡
生肌
萬應
靈丹
內外
全科
遠年
爛脚

瘰癧流注 奇難雜症
水醫生擅治奇難怪症并贈救急獨步良方書倫各僑胞或有

連年痼疾屢醫無效等症不妨試診或其病步履艱難出入不
便及路途遙隔難來就診者可將源病自起至今逐一列明信

內并死住地顯來或着辨症或着計方或着付藥或取膏丹丸散定必如命從速付上决不延誤

同和話筒八十五號 C. T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.

屠戶將軍解

樹稱之者。昔人句云將軍一去。大耶。新郎聞之。怒髮衝冠。遂向案頭樹飄零。即謂此也。然此固召伯甘棠之遺意也。茲以屠戶二字冠於將軍而刃已入頸寸許矣。幸氣管未斷。尙

凡宰殺牲畜者。謂之屠戶。執業之卑且賤。人或羞之。然莽莽塵寰。英雄原莫問出處。故漢代興王之佐。不乏屠沽。即如陳平豎子耳。未嘗操刀學割。而亦以宰天下如是肉。誇炫於人。矧屠戶日屠夜屠。操之已熟。而謂不能爲世大用耶。釋迦言曰。放下屠刀。立地成佛。夫人能成佛與否。原屬難知。而放下屠刀。立地成官人。豈不濶哉。

新聞屑

爲大將軍是也。洎夫東漢武大封功臣，爛羊頭關外侯，爛羊胃騎都尉，此等名號，不知與將軍孰高孰下。而流品之雜，則概可知。想其人當亦屠狗類耳。即就將軍當日有以大兒似兒啼，好事者戲曰：得勿新婦分娩落轎時，適觸臥犬，而犬之吠聲，類

〔觀海〕

（總生唱）手拿着。各報帶從頭觀看。看一看。那新聞。須知中國興亡。此一篇。中華民國公報。在美洲。最有名望。那特電。和訪函。莫不記載周詳。禁煙期。不再展。真是令人欽仰。我中國。今而後。有個難日臻富強。鄭家屯。這件事。何曾退讓。不過是。收回警察顧問。事屬平常。委婢賊。他做事。良心盡喪。殺害了。我華僑。好不慘傷。

中華民國六年

多感了。衆善士、大把慈悲開放。我賢弟、出門許久、未見回還呀。
白話戲、籌捐款、莫不大解金囊呀。

〔未完〕

人

答志炎君原韵一首

個是、無風起浪。蔓延了。各埠仔、真不識起蕭牆。我華人。少教育、以教程度太短。真個是。對外不足、對內有餘、一生所長。看罷了。美洲報番又把加圖來看。此一篇。大漢公報果是特別無双。出世來。海外樓遲又一春。而今同是未歸人。任教鶯燕來嘲語。獨惜匏瓜竟繫身。千里相思成幻夢。九州橫斷倍傷神。世故推移渾不管。抗容無計避紅塵。

重讀舊作感而賦此

好一比兒戲咄樣。今話蔡。明話
關。正是信口雌黃。我四邑。這盜
賊。行爲放蕩。終日裡。擄人勒贖
。實在苦楚難當。這黑人。因拒捕
。以致炮斃警長。最可惜。八歲孩
。悞中流彈。以致一命而亡。此一
滿階庭。

〔志炎〕

十年客事等浮萍。卽著成書未殺青
。爲學由來勤補拙。文章雖是靜生
靈。家中老母曾呼喚。俗外讎予不
識丁。掩卷無聊時一望。春風綠草

諧詩

吟半麓樓二首

吃罷餐兮連着衣。遨遊早出夜方歸。
聽聞打架全神往。提起上衝疾步飛。
休管油鹽柴米貴。務要魚肉膏粱肥。
有心人觀傷心事。莫不興嘆世道微。

誤罹陷阱不知差。虛負韶光歲月華。
燕雀處堂遠計及。虎狼逐隊自矜誇。
沙成咁樣難過眼。死了週身只剝牙。
一旦途窮折墮日。欄杆斜倚淚交加。

◀告預之會慶大行舉埠華高雲▶
British Columbia Commercial Travellers' War Dance
A. R. (King) Kelly General Manager
Phone Sey. 340-R 533 Pender St. W. Vancouver B. C.

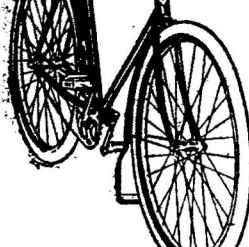


卑詩省游商會擇是年五月二三四五等共五天在佐治街橋設一會場舉行跳舞大慶會場內陳列各種游戲玩品及種種貨物以新眼簾誠爲博覽之大勝會也紅十字會屆時派出女士五百名代售入場券每券附連一憑票開票後得領獎物至二號日排列會景巡遊街道又在會場助以英女皇加冕之慶使游客心神爲之一快此舉所收之入場券係協助籌捐四大善款 ▲一爲紅十字會 ▲一爲坎屬愛國儲金會 ▲一爲英國水手救濟會 ▲一爲回國兵士救濟會 仰中華善士達場作興勿吝此區區之金母任感激特此預告

▲▲▲欲買好園須知

弟有英園地兩所共十八大辣在不坎文庫火車站對面地土極佳經遍植菓樹逐年出息豐并有新舖一間弟向作營業雞欄等齊備此係弟箇人之產業弟向亦躬耕於此是爲弟平善最注意者弟今欲歸國迫得一概出售價極相宜如有合意承受者或面商或通函均可茲將住址開列于後

健
能
兼
令
爽
汝
快
强



坐
脚
踏
車

意
光
顧

本公司之腳車
爲卑詩之羣魁
企李善叁十五
元怕皮四十二
元五毛普佛四
拾五元眉尾四
十五元至五拾
元如充銀期亦
不計息先交現
銀十五元餘銀
每星期充銀二
元五毛兼造各
種鎖匙修整各
樣器皿希爲留

注
意

HASKINS & ELLIOTT

(2 Stores)

516 Howe St. 412 Hastings St. W.

VANCOUVER, B. C.

金 利 源

Gim Lee Yuen Co.,
75-77 Pender St., East
Vancouver, B.C.
Phone Seymour 899

本號專辦唐山大宗上等油糖荳米各種
名茶諸色海味臘味罐頭食品蘇杭綢緞
時款男女花鞋顧綢網巾送禮糖菓紙料
炮竹磁器枝索番書籍雜貨醬料各江
地道藥材馳名丸散諸貨俱全定價從廉
倘蒙惠顧祈照後列住址付信便妥
▲舖在片打街門牌七十七號
(喊線詩毛八九九)

▲▲▲**〔注意〕**同胞請看

雲高華金利源謹白

通信

香港順利滙兌局
SOON LEE
318 DES VEOUX ROAD C.
HONG KONG CHINA

雲高華金源利
林德紹
GIM LEE YUEN CO
77 FENDER STREET E.
VANCOUVER, B.C.

域多利永源利
WING LEE YUEN CO.
543 FISGUARD STREET
VICTORIA, B. C.

唐 人 麥 草 麥 穀 鋪
Kwong Wing Sang
PHONE SEY. 2360
822 MAIN STREET
VANCOUVER B.C.

本店辦理各款麥芽麥米麥糊薯仁
麵粉白米次米粟米豬糠米粹凡屬
五穀種類無一不備如蒙 梓里老
顧額外歡迎 所設之電話二六六。
本店設在緬街廿號

再者本店代發售 Globe Fertilizer Co.
之魚頭坭是田料用極生蔐仔瓜菜每
一百磅取價銀(三元二五)仰光顧懇
親臨本店或函取立即應命

出訪賞如



李福如新會羅家灣人年方廿五歲身穿灰色西裝衣服身材中等向在雲南金地園園設處距雲南雲南有六哩之遙於二月廿七日出外至今未返聞其妻近日已有身孕云云其妻生於未下如有知其下落請到小坡報知謝銀員雲南片打街門牌壹百四十號書記披露

本號接運香港匯單匯水格外相宜
諸君如欲匯銀請來賜顧為荷
雲南埠代理人 三記號啓
Sam Kee & Co., 111 Pender St. E.
Phone Sey. 525 Vancouver, B.C.

利多域同利
Lee Hong Chong Co
Phone 3253 P.O. Box 517
533 Fisguard St. Victoria, B.C.
啓者本店開設域多利街非市架街門牌五百三十三號專辦伙食生意兼做稅金紙稅單及代理樓宇火燭保險介紹西人判工並經紀洋行貨物買賣一切英文信件皆可承辦妥當如蒙 梓里光顧格外克己歡迎希祈注意是荷
▲本舖(講線三貳五三)(信箱五壹七)
民國五年十一月 日
利同昌司理馬道政 馬呈瑞披露

保安堂
BOW ON TONG CO.
13 PENDER STREET WEST
P.O. Box 574 Phone Sey. 4611
VANCOUVER, B.C.
參茸玉桂藥材
本堂自製參茸丸散如下
仙傳秘製九龍丸
本堂自製參茸丸散如下
仙傳秘製九龍丸
本堂自製參茸丸散如下
仙傳秘製九龍丸

有常
打跌陳茵 酒環耳金
正脾胆
海狗鞭 脾巴腎核
臭鼠胆 正花旗參
本堂自製參茸丸散如下
仙傳秘製九龍丸

英昌隆
Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
Victoria B.C.
啓者本店開張於域多利街十一年茲又專辦唐山油糖米京菓海味什貨俱全凡有貨色俱備各江上好貨物坑上各埠諸君光顧取價從廉接運香港信銀兩快捷異常代理日本郵船客位料理周到久蒙梓里嘉許本店生意日見起色更爲改良諸君留心光顧格外歡迎
域多利英昌隆 李進啓

廣興祥
Quong Hing Chong
236 Pender St. Phone Sey. 2660
VANCOUVER, B.C.
本店在片打街門牌二一三六號專辦上等貨物油糖茶米中西伙食什貨俱全各色美酒四時瓜菜各樣齊備從廉接價發客 兼接運香港匯單快捷無誤希祈留心光顧 喊線失慶二六六
●專辦鮮魚雞鴨發行
雲高華埠 廣興祥啓

三連盛
Sam Shing Lin Kee Co
No 1 Pender St. W.
Vancouver B.C.
本號精造各款頂靚皮靴工精料真不惜工本專比美於西人所造之工料兼修整舊靴取價從廉現辦到省城正字號壹等絃索每爲音樂家所稱許并有衣機香蠟雜貨發售仰祈賜顧舖在片打街門牌壹號
三連盛謹啓

仁和公司
YAN WO Co.
239 Keefer St. Phone Sey. 4262 Vancouver B.C.
▲大狀師(狀)師(廣)告
本狀師樓設在加蘭步街門牌四百一十三號在於三層專接大小案件不論各樣事情均可通到辦妥如蒙光顧請來處是必力爲妥當此佈
CARTER & FILMOXE Sey. 5949
Williams Building 413 Granville, St.
Vancouver B.C.
大狀師卡打非磨 弟陳江同啓萬仁和公司

綸昌號
(衣)(新)(西)(中)
LUN CHONG & Co.,
Tel. Sey. 7647
P.O. Box 516
17 Pender Street. E.
Vancouver, B.C.
本店自創斯業 至今廿有餘年久蒙梓里光顧 自知惠我如天今又加聘縫師 趨時西裝兼全各色羊毛線仔 捲結內衫外裝樹膠鞋與襪帽 貨品俱是華妍函取來自外埠 依期安附週旋雲高 扁打東街綸昌號啓

恒利照記廣告
本店專辦唐山油糖什貨酒米諸樣皆備并鮮明牛肉豬肉牛肚豬肚等項發客價格十分相宜仰祈諸君留心光顧加意歡迎是荷
雲南埠恒利照記啓
舖在片打街門牌六十一號英字列下
HUNG LEE & CO.,
Pender St., P.O. Box 1416
Phone Sey. 4653 Vancouver, B.C.

請看緊要
啓者本押遷往卡路街門牌五百五十九號即前日同安棧舖尾公安押舊舖處是也諸君光顧及音信來往由現時門牌付來無誤
公興押啓
Kong Hing Co., 559 Carraill St. Vancouver, B.C.

華友注意 接裝水喉
本號專接修水龍喉并裝冷熱水喉等工精價廉如蒙賜顧予一到勘看即能估價決無過取舖在喜士定街東端門牌二百二十九號
▲喊線失慶七七〇〇 西人布朗啓
Plumbing & Heating W. A. Brown
Phone Sey. 770 239 Hastings, East

葉成記
SING KEE
891 Columbia St P.O. Box 655
New Westminster, B.C.
雜貨大廣告
本店專辦中西伙食蘇杭雜貨紅瓦罐磨磨關鞋各樣齊備現在新由中國特別運到種種合用貨物甚多不能盡錄如蒙 貴客定貨辦入坑上大小貨單必能照辦寄上價錢格外相宜
葉成記謹啓

MOORE LIGHT GASOLINE SYSTEMS
USE IN THE STORE.
MERCHANDISE
Robt. M. Moore & Co.
VANCOUVER B.C. & REGINA SASK.
THE PREMIER LIGHTING HOUSE OF CANADA
LIGHTS FOR EVERY PURPOSE

劉日初醫生自製應驗膏丹丸散發兌
本醫生專醫內外各症凡有奇效之藥在內各省各埠均有分設藥局如欲購者請到本醫生處或各分設藥局均可
一、化毒丸 每料一元
二、止痛丸 每料一元
三、止咳丸 每料一元
四、化痰丸 每料一元
五、清血丸 每料一元
六、補腎丸 每料一元
七、健胃丸 每料一元
八、安神丸 每料一元
九、定痛丸 每料一元
十、回生丸 每料一元
十一、救急丸 每料一元
十二、萬應丸 每料一元
十三、保嬰丸 每料一元
十四、婦科丸 每料一元
十五、小兒丸 每料一元
十六、老人丸 每料一元
十七、壯陽丸 每料一元
十八、益精丸 每料一元
十九、養血丸 每料一元
二十、補腦丸 每料一元
二十一、強身丸 每料一元
二十二、延年丸 每料一元
二十三、益壽丸 每料一元
二十四、長生丸 每料一元
二十五、不老丸 每料一元
二十六、返老丸 每料一元
二十七、還童丸 每料一元
二十八、青春丸 每料一元
二十九、永樂丸 每料一元
三十、萬壽丸 每料一元
三十一、長生丸 每料一元
三十二、益壽丸 每料一元
三十三、延年丸 每料一元
三十四、強身丸 每料一元
三十五、補腦丸 每料一元
三十六、養血丸 每料一元
三十七、益精丸 每料一元
三十八、壯陽丸 每料一元
三十九、小兒丸 每料一元
四十、婦科丸 每料一元
四十一、保嬰丸 每料一元
四十二、萬應丸 每料一元
四十三、救急丸 每料一元
四十四、回生丸 每料一元
四十五、定痛丸 每料一元
四十六、安神丸 每料一元
四十七、健胃丸 每料一元
四十八、化痰丸 每料一元
四十九、止咳丸 每料一元
五十、止痛丸 每料一元
五十一、化毒丸 每料一元

美和老舖金銀
啓者本店開張有廿餘年之久專辦金銀首飾造時款飾向來貨真價實童叟無欺倘有本號字印永遠包換久蒙諸君深信賜顧誠爲感激如蒙光顧定必依期快捷付上無誤若有函件請照上列各字付來安收
雲高華埠 美和號許昌昌啓

羅伯莫公司
ROBERT M. MOORE CO
916-918 Pender St. West
VANCOUVER, B.C.
啓者本公司現遷往扁打街西方門牌九一六及九一八號華友光顧請來本公司之新舖看看各款燈式是所厚望也
羅伯莫公司謹啓

羅伯莫公司
ROBERT M. MOORE CO
916-918 Pender St. West
VANCOUVER, B.C.
啓者本公司現遷往扁打街西方門牌九一六及九一八號華友光顧請來本公司之新舖看看各款燈式是所厚望也
羅伯莫公司謹啓